

RAZOR[®]HD

BINOCULAR





FUNCIONAMIENTO BÁSICO

Ajuste los oculares

Los oculares del binocular Razor HD pueden girarse para extenderlos o replegarlos y ofrecer un campo completo, así como para ver con total comodidad, con gafas o sin ellas.

Cuando no utilice gafas graduadas o de sol, los oculares deben mantenerse completamente extendidos. Para optimizar la visión con gafas puestas, gire los oculares para replegarlos.



Ajuste de la distancia interpupilar

La distancia interpupilar (IPD) es la distancia existente entre los centros de las pupilas de los ojos de una persona. Es importante ajustar la IPD de los ojos con el binocular para ver una sola imagen sin bordes sombreados.



Distancia entre los centros de las lentes de los oculares.



Acerque o separe entre sí los tubos del binocular para alinear los ojos con las lentes de los oculares.

Enfoque correcto del binocular

Para disfrutar de una visión óptima, siga este proceso de dos pasos para ajustar correctamente el enfoque central y el enfoque dióptrico. Elija un objeto situado a unos 20 metros y quédese en el mismo sitio hasta que haya ajustado el binocular a medida de sus ojos.



Ajuste del
enfoque dióptrico

1. Ajuste el enfoque central – Para empezar, cierre el ojo derecho, o cubra la lente del objetivo derecho con la mano. Enfoque el ojo izquierdo en el objeto y ajuste la rueda del enfoque central hasta que la imagen quede enfocada. Deje el enfoque central en esa posición antes de ajustar el enfoque dióptrico.



2. Ajuste el enfoque dióptrico – Para empezar, cierre el ojo izquierdo, o cubra la lente del objetivo izquierdo con la mano. Levante el anillo del enfoque dióptrico para desbloquearlo y, mientras mira con el ojo derecho, ajuste las dioptrías hasta que el objeto quede enfocado. Anote el ajuste del objetivo por si necesitara volver a utilizarlo. Empuje el anillo de enfoque dióptrico hacia abajo para bloquearlo; a partir de ese momento, solo necesitará usar la rueda del enfoque central.



ACCESORIOS

Funda de transporte

La funda de transporte del Razor HD permite guardarlo protegido cuando no se está utilizando. La correa viene ya fijada a la funda.

Cubrelentes

El Razor HD incluye un protector de lluvia para las lentes de los oculares, así como cubrelentes de los objetivos que vienen fijados al binocular.

Utilícelos para proteger las lentes cuando no lo esté usando.

Correa para el cuello

Para fijar la correa acolchada para el cuello que viene con el Razor HD, siga estos tres sencillos pasos: Empiece por el tubo derecho del binocular y repita la operación con el tubo izquierdo.



1. Empuje unos centímetros de la correa para enhebrarla en la fijación del binocular.



2. Sostenga la hebilla mientras enhebra en ella el extremo de la correa.



3. Ajuste el largo total y tire hasta que la correa queda fijada en la hebilla.

Nota: Si utiliza otro tipo de correa, nunca fije anillas metálicas directamente en el enganche de la tira.

CUIDADO DE LAS LENTES

Para conservar la calidad óptica y la luminosidad del binocular Razor HD, mantenga las superficies de las lentes libres de suciedad, sustancias grasas y polvo.

Proteja las lentes cuando salga a la naturaleza

Utilice los cubrelentes y las fundas para oculares para proteger las lentes del binocular mientras no lo esté utilizando. Además, guarde el Razor HD en su funda de transporte cuando no lo esté utilizando.

Mantenga las lentes limpias

Para disfrutar de una visión óptima con el binocular, limpie las lentes externas periódicamente:

- 1. Antes de frotar las lentes, retire el polvo o la arenilla que haya en la superficie.** Utilice un spray de aire a presión, un pincel de pelo de camello suave, o un cepillo óptico acrílico.
- 2. Limpie los borrones, las huellas digitales y la grasa de las pestañas.** Empañe las lentes con el aliento y límpielas con un paño no abrasivo especial para lentes. También puede utilizar líquido de limpieza de lentes o papel óptico para limpiar las lentes.

No utilice nunca toallitas húmedas para el cutis, algodón denso ni paño de franela, ya que podría rayar la superficie de las lentes.



Precaución: El binocular no se ha diseñado para mirar al sol ni a ninguna fuente de luz intensa. Este tipo de uso podría dañar la retina y la córnea de los ojos, hasta el punto de poder llegar a causar ceguera.

LA GARANTÍA VIP

Fabricamos elementos ópticos con nuestro compromiso de la absoluta satisfacción de los usuarios. Por eso, los productos de Vortex están cubiertos por una garantía sin condiciones, y tenemos un compromiso VIP (Very Important Promise) con usted, una persona VIP.

Puede tener la seguridad de que si su binocular Razor HD sufre daños o tiene defectos, Vortex Optics lo reparará o lo sustituirá sin que a usted le cueste nada de dinero. Llame a Vortex Optics al 800-486-7839 para recibir una atención al cliente diligente, profesional y amable.



Vortex Optics

1 Vortex Drive

Barneveld, WI 53507, EE. UU.

service@vortexoptics.com

Visite vortexoptics.com si desea más información. Los clientes canadienses pueden informarse del servicio de atención al cliente en vortexcanada.net.

Nota: La garantía VIP no cubre el robo, el extravío ni los daños deliberados al producto.

RAZOR[®]HD
FERNGLAS



RZR-2100-12-A

© 2025 Vortex Optics

Las marcas registradas (®) y las marcas comerciales (TM) son propiedad de sus respectivos titulares. Pendiente de patente